

Cộng hòa Xã hội Chủ nghĩa Việt Nam.

Độc lập: Tự do. Hạnh phúc.

Nha Trang, ngày 22 tháng 10 năm 1992.

ĐƠN XIN PHÉP ĐƯỢC RA ĐI THEO DIỆN H. O.

Kính gửi: Bộ Hải quân Hoa Bình Sơn,

Bộ Công Chiến binh Hòa Kỳ

Hội Liên chiến binh và Công nhân ở VN tại
Hoa Kỳ

Đôi tên là Trần Chi Nghi, 54 tuổi, thường trú tại Lộc Bôn
Phước Lộc, Chùa Chiền (Huế)

Địa chỉ liên lạc: 20/4 thôn Vĩnh Phước, Hòn Chông Nhảy
gửi đơn này kính xin các ông Đô và Hội trưởng cứu xét:

* Nguyên vào năm 1967, chồng tôi là Tiểu đội trưởng
NGUYỄN TỬU phục vụ tại Trung đội 5 - Đại đội H hỗn hợp,
Sư đoàn 3 Bùng quân lực chiến Hoa Kỳ tại Huế.

* Tháng 4-1967 chúng tôi đã phối hợp hành quân với các quân nhân TQLC/HK tại Cầu Hai - Thừa Thiên (Huế).

* Chúng tôi đã báo về cho 1 quân nhân TQLC/HK khi anh ta bị thương. Khi đưa anh ấy về vị trí, chúng tôi đã bị tử thương. Lúc cử hành tang lễ có quân nhân TQLC/HK đến thăm viếng, thắp hương, thắp nến và an ủi tôi. Lúc đó tôi đang mang thai. Vài tháng sau tôi sinh được 1 cháu gái (đặt tên là Nguyễn Thị Nhỏ).

* Từ 1974 đến nay tôi không được một khoản phụ cấp nào cả. Từ 1975 tới giờ, gia đình tôi gặp nhiều khó khăn về vật chất và nhất là về tinh thần. Hai mẹ con tôi làm ruộng sinh sống nhưng vì thời tiết khắc nghiệt, sức tôi lại yếu nên cháu phải đi chẻ đá nuôi mẹ. Chẳng may bị 1 viên đá đè bị thương, chạy chữa phải bỏ năm Điều trị xong, cháu phải vào bệnh viện làm vườn để trang trải và giúp đỡ mẹ.

- Vì vậy, kính xin quý Ông, vì lòng nhân đạo, cứu xét giúp đỡ sự tra vấn toàn hành quân TQ/LC/HK để xác minh và giúp đỡ cho mẹ con tôi được bản L.O.I hân chúng tôi lập được hồ sơ xin ra đi theo diện quân nhân V.N.C.H hay diện nhân viên phục vụ cho quân lực Hoa Kỳ theo như thông báo của Cục Xuất nhập cảnh Bộ Nội Vụ Việt Nam.

Gôi xin chân thành cảm ơn.

Kinh tước kèm:

Kính tôn,

nghi

Trần Thị Nghi

Số 20/4 khóm Vĩnh Phước
Hòn Chông - Nha Trang
Khánh Hòa - Việt Nam.

- 1/ Bản sao Huy Chương anh dũng bồi tình.
- 2/ Bản sao giấy in đường công trạng.
- 3/ Bản sao chứng chỉ' căn bản quân sự.
- 4/ Khai sinh của bé NHỎ'.

KHAI SANH

Họ và tên nữ:	Nguyễn-thị-Nhỏ
Phái:	nữ
Sinh:	Ngày hai mươi lăm, tháng chín, năm một ngàn Ngàn, không, năm
	chín trăm sáu mươi bảy (25-9-67)
Tại:	An-Nong, Lạc-Bôn, Phú-Lộc, Thừa-Thiên
Gha:	Nguyễn-Tự (chết)
Họ và tên	
Tuổi:	/
Nghề nghiệp:	/
Cư trú tại:	/
Mẹ:	Trần-thị-Nghị
Họ và tên	
Tuổi:	Ba mươi hai tuổi (32)
Nghề nghiệp:	Làm ruộng
Cư trú tại:	An-Nong, Phú-Lộc, Thừa-Thiên
Vợ:	Chánh
chánh hay thế	
Người khai:	Trần-thị-Nghị
Họ và tên	
Tuổi:	Ba mươi hai tuổi
Nghề nghiệp:	Làm ruộng
Cư trú tại:	An-Nong, Phú-Lộc, Thừa-Thiên
Ngày khai:	Ngày ba mươi, tháng chín, năm một ngàn chín trăm sáu mươi bảy (30-9-67)
Người chứng thế:	Võ-Đại-Dinh
Họ và tên	
Tuổi:	Hai mươi tám tuổi
Nghề nghiệp:	Làm ruộng
Cư trú tại:	An-Nong, Phú-Lộc, Thừa-Thiên
Người chứng thế:	Nguyễn-văn-Điều
Họ và tên	
Tuổi:	Ba mươi bảy tuổi
Nghề nghiệp:	Làm ruộng
Cư trú tại:	An-Nong, Phú-Lộc, Thừa-Thiên

PHUNG TRICH LUC:

Làm tại Lạc-Bôn ngày 30 - 09 - 1967

Lạc-Bôn ngày 20/10/1967

Chủ tịch UB/HC xã kiêm

Người khai: Trần-thị-Nghị

Trần-thị-Nghị

Mô tả họ tên khai chứng

HỒ-NGOC-HOA áp dấu Võ-Đại-Dinh

Nguyễn-văn-Điều

HỒ-NGOC-HOA

TỈNH THỪA - THIÊN
PHÒNG DÂN - VỆ

VIỆT - NAM CỘNG - HÒA

Số 404 / DV / TT / HL

CHỨNG - CHỈ CĂN - BẢN QUÂN - SỰ

XẾP - HẠNG 36 / 146

Giám - Đốc Trung - Tâm Huấn - Luyện Dân - Vệ
Tỉnh Thừa - Thiên

Chứng nhận Ông Nguyễn - Khoa

Dân - Vệ Xã Lộc - bốn Quận Phước - Lộc Tỉnh Thừa - Thiên

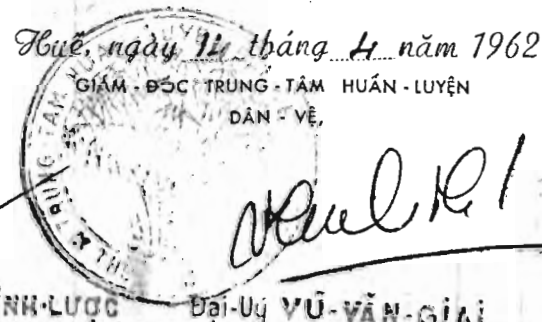
đã tốt-nghiệp Khóa căn-bản quân-sự tại Trung-Tâm Huấn-Luyện Dân-Vệ Ngọc-Hồ do

Phòng Dân-Vệ Tỉnh tổ-chức từ ngày 05 - 3 - 62 đến ngày 16 - 4 - 62

Cấp giấy chứng chỉ này cho đương-sự đề làm bằng.

KHÁN:

TỈNH - TRƯỞNG TỈNH THỪA - THIÊN
THỊ - TRƯỞNG THÀNH - PHỐ HUẾ
ĐẢNG SỸ
Trưởng Nội-An



THE SECRETARY OF THE NAVY

WASHINGTON

The President of the United States takes pride in
presenting the SILVER STAR MEDAL Posthumously to
SQUAD LEADER NGUYEN TUU
REPUBLIC OF VIETNAM POPULAR FORCES

For service as set forth in the following
CITATION

For conspicuous gallantry and intrepidity in action
on 11 April 1967, while serving with Combined Action
Platoon number 5, Combined Action Company 'H', 3rd
Marine Division (Rein), FMF, during operations against
in surgent communist (Viet Cong) forces in Cau Hai hamlet, Thua Thien
Province, Republic of Vietnam. Squad Leader Nguyen, participating
in a night combat patrol, was serving as a rifleman in the point,
composed two United State Marines and himself, when the point,
became separated from the main body of the patrol. While attempting
to relocate their comrades, the point came under intense rifle
fire from an estimated two platoons of Viet Cong firing from three
sides. In a concentrated effort to break out of the enemy ambush
site, the marine rifleman became separated in the darkness from
Squad Leader Nguyen and the Marine patrol leader, the latter
receiving a crippling wound in one knee which severely hampered
efforts to disengage. Squad leader Nguyen shielded with his body
and defended with his rifle the slow withdrawal of his wounded
comrade, steadfastly remaining between the Viet Cong and the patrol
leader. Although he drew heavy fire from the enemy, Squad leader
Nguyen refused to abandon his comrade-in-arms until he himself
fatally wounded. His extraordinary heroism and selfless
concern for his wounded patrol leader were in keeping with his
highest traditions of the military service.

For the President

Acting Secretary of the Navy



THE UNITED STATES OF AMERICA

THIS IS TO CERTIFY THAT
THE PRESIDENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA
HAS AWARDED

THE SILVER STAR
TO

SQUAD LEADER NGUYEN TUU

REPUBLIC OF VIETNAM POPULAR FORCES

IN CONNECTION WITH OPERATIONS AGAINST ENEMY AGGRESSOR FORCES

IN VIETNAM ON 11 APRIL 1967

FOR
GALLANTRY IN ACTION

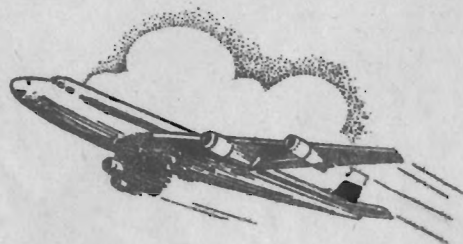


Charles F. Baird
Acting SECRETARY OF THE NAVY

209
FROM: Cao Thi Thuy
20/4 khóm Vĩnh Phước
Hòn Chông - Nha Trang
Khánh Hòa - Việt Nam.



MAY BAY



PAR AVION VIA AIR MAIL

TO: ^{MRS} NGUYEN THI MINH PHUONG

CHURCH V.A 22043
ILSA

Khoảng, 22-10-1992.

Kính gửi Bà Khúc Minh Đức,

Thưa bà thân mến,

Trước hết tôi xin thành thật mong bà tha thứ cho sự đường đột gửi thư này đến bà. Tôi xin được phép có vài lời như sau: - Nghe tin bà là hội trưởng hội cựu chiến binh và cô như tử sĩ ở Hoa Kỳ. Bà đã từng giúp đỡ những người trong diện H.O. Vì lẽ đó tôi lần mò hỏi thăm địa chỉ của bà rồi mạo muội gửi hồ sơ nhờ bà giúp đỡ. Trong đơn tôi đã trình bày đầy đủ. Đọc xong bà sẽ rõ nội dung. Kính xin bà, vì lòng nhân đạo, nghiên cứu giúp đỡ cho hai mẹ con tôi được các cơ quan có thẩm quyền cứu xét, xác minh, cấp giấy cho gia đình tôi được lập hồ sơ ra đi theo diện H.O. Vì quá khổ khăn, tôi chỉ gửi được 1 hồ sơ mà thôi. Nếu không gì trở ngại, kính xin bà sao ^{ra} gửi đến để họ siêu tra và trả lời cho tôi mừng. Tôi rất hy vọng ở bà. Tôi chẳng biết nói gì hơn, chỉ xin gửi lời thăm hỏi sức khỏe đến ông bà và các cháu. Cầu

xin ơn trên ban nhiều điều may
mắn cho gia đình bà. Tôi cũng
không quên cảm ơn bà nhiều.
Xin bà cố gắng giúp đỡ mẹ con tôi
trong tình trạng chới với giữa dòng
đời liên tục. Tôi xin dừng bút,
kính chúc bà đạt được kết quả
trong công việc bác ái này.

Kính chào bà,

Kính thư,

nghe

Trần Thị Nghi
Số 20/4 thôn Vĩnh Phước
Hòn Chông - Nha Trang
Khánh Hòa - Việt Nam.

October 1992